

날씨가 점점 더워지고 있습니다만, 잘 지내고 계신가요? '코코포레 · 뉴스'에서는 고치현에 거주 중인 외국인과 외국인 관련 분들을 비롯하여 다문화 공생에 관심이 있는 분들을 대상으로 코코포레가 하는 일과 외국인에게 도움이 되는 정보를 제공합니다.

토픽

구직

매년 코코포레에서는 일자리에 관한 다양한 상담을 접수하고 있습니다. 그 중에서도 특히 많은 것이 구직에 관한 내용입니다. 고치를 너무나도 좋아해서 고치에서 일을 하고 싶어도 좀처럼 일자리를 찾을 수 없어 어쩔 수 없이 도시로 나가거나, 모국으로 돌아가야 한다는 안타까운 이야기도 많이 들립니다. 이에 이번에는 '일본의 구직'을 테마로 일거리를 찾기 위한 포인트와 도움이 되는 정보를 소개합니다.

■외국인을 위한 일본 취직 가이드×고치에서 일하기

고치에서 관광 관련 일을 하고 싶
다 (중국 국적 · 학생)

고치에서 은행원이 되고 싶다!
(미국 국적 · 사회인)

고치에서 회사를 차리고 싶
다! (미국 국적 · 사회인)

고치에서 용과 농장을 운영하고 싶
다! (인도네시아 국적 · 학생)

고치 기업에서 일하고 싶
다! (중국 국적 · 학생)



<포인트①> 구직 툴을 알아보자!

일본에서 구직을 할 때에는 여러 편리한 툴이나 서비스를 이용할 수 있습니다. 먼저 자신에게 맞는 방법을 찾는 것이 중요합니다.

구직 툴

- 헬로 워크
- 잡 페어 / 기업 설명회
(고치현에서는 매년 현이 주최하는 외국인을 대상으로 한 기업 합동설명회를 개최합니다.)
- 민간 구직 사이트
- 리쿠르트 에이전트
- 마음에 드는 회사의 HP에서 직접 응모
- 지인 소개 등

★헬로 워크★

헬로 워크는 일본에 거주하는 외국인도 무료로 이용할 수 있는 취직 지원 기관입니다. 등록을 위해서는 재류카드나 여권 등 신분증이 필요합니다. 헬로 워크에는 구인 소개 뿐만 아니라 이력서 작성법 어드바이스와 면접 연습 등 취직활동을 폭 넓게 지원합니다. 헬로 워크에서는 삼자간 전화통역 서비스도 이용 가능합니다. ※대면 통역이 필요한 경우에는 코코포레에서 서포트 가능합니다.

고치현에서 이용 가능한 구인 사이트 정리→



<포인트②> 모집 요강을 자세히 읽자!

모집 요강이란 기업이 필요로 하는 인재상과 모집요건을 구체적으로 제시한 것입니다. 업무 내용뿐만 아니라 '일본어 회화 필수' 'JLPT N2 이상'과 같이 일본어 수준에 관한 조건과 운전 면허 자격, 그 외 어떤 자격이 필요한 지 제대로 확인합니다. 이에 더해 채용 자격 취득 서포트는 있는지 등도 체크해야 할 포인트입니다.

<포인트③> 일본어 실력을 향상시키자!

일본에서 일을 하기 위해서는 일본어로 커뮤니케이션은 필수입니다. 원활한 일본어 커뮤니케이션은 무기가 되기에 평소에 공부를 통해 '일본어 능력시험(JLPT)'이나 '비즈니스 일본어 검정' 등의 자격 취득을 목표로 합니다.

일본어 능력 자격의 종류

- ①일본어 능력 시험 (JLPT)
- ②비즈니스 일본어능력 테스트 (BJT)
- ③실용 일본어 검정 (J.TEST)
- ④실용 일본어 운용능력 시험 (TopJ) 등

<일본어 능력 시험 (JLPT) >

- JLPT N1 (비즈니스 상급)
N2 (업무에 활용가능한 수준)
N3 (간단한 업무)
N4~5 (일상회화)

고치에서 일본어를 배우고 싶은 분!!

고치현에서는 현내에 거주하는 외국인을 생활을 지원하기 위해 다양한 장소에서 무료 일본어 교실을 실시하고 있습니다.

- * 고치현 국제교류협회 - KIA 일본어 클래스
장소 : 高知県高知市本町4-1-37
마루노우치 빌딩 2F

그 외, 상세한 정보는 여기서→

- * 고치현 일본어 교실 · 일본어 교실 살롱
고치현 내에 총 15개의 일본어 교실이 있습니다.
현 내 일본어 교실 살롱 맵→



<포인트④> 일본에서 사용 가능한 이력서 · 직무 경력서를 준비하자!

이력서와 직무경력서 작성 방법은 나라에 따라 다릅니다. '일본에서 제출 가능한'이라는 것은 일본의 서식에 맞춘 형식으로 작성한 것이라는 뜻입니다. 예를 들어 일본에서는 이력서에 사진을 반드시 붙여야 합니다만, 해외에서는 필요 없는 나라도 많이 있습니다. 또한, 응모하는 업무에 따라 이력서만 제출해도 되는 경우가 있으나, 직무 경력서를 요구하는 곳도 있습니다.각 기업의 응모 조건을 확실하게 파악한 후, 올바르게 준비합니다.

이력서와 직무 경력서의 차이

이력서란?

- 이름과 주소, 학력, 경력, 보유 자격 등의 기본 정보를 적는 서류.

직무 경력서란?

- 지금까지 일한 회사에 관한 내용 (업종, 규모, 재직 기간 등)과 직무 경력을 자세히 적는 서류.
- 자신의 스킬과 강점, 성과 등을 어필할 수 있음.
- 응모하는 일에 맞게 내용을 조정하는 것이 중요합니다.

<포인트⑤> 구직도 채용 자격 변경도 시간이 상당히 걸립니다! 빨리 준비해야 한다는 것을 명심합시다!

일본에서 일거리를 찾기 위해서는 구인공고를 보고 이력서를 적어 면접을 보는 등 단계를 거쳐야 하며, 일자리가 구해질 때까지 상당히 시간이 걸리는 경우도 있습니다. 또한, 채용 자격 변경과 갱신 절차도 신청 이후 1~2개월 소요되는 경우가 많기에 빨리 행동하지 않으면 늦는 경우도 있습니다. 그렇기에 구직도 채용자격 관련 절차도 빨리 준비하는 것이 중요합니다.

【고치현에서 근무하고 싶은 분께 ~기업의 의견×외국인의 의견~】

실제로 고치현 내에서 외국인을 채용하고 있는 2개사와 현재 고치현에서 근무 중인 외국인 2명과 이야기를 나눴습니다. 각자의 경험과 생각에는 구인중인 여러분에게 중요한 힌트가 여럿 담겨있습니다. 앞으로 여러분께서 일을 구하실 때 참고하시기를 바랍니다.

【기업 인터뷰①】

A사・숙박업, 음식 서비스업 (중부 지역)

1. 외국 국적 사원의 업종・업무 내용

현재 다음 업종에서 외국 국적 직원이 활약하고 있습니다 :

프론트 : 1명・레스토랑 : 4명(이 중 1명은 정규직 사원)・청소 : 1명・조리실 : 1명

2. 채용 계기와 배경

코로나 사태로 인해 일손이 부족한 가운데 마침 외국인의 응모가 있었으며, 이것이 채용의 계기가 되었습니다. 코로나 사태가 끝난 후에도 지금까지의 외국인 직원의 인품과 업무에 대한 성실함이 좋은 평가를 받아 계속해서 채용하고 있습니다.

3. 요구하는 스킬과 자질

- 접객에 필요한 PC스킬과 어학 능력 (영어와 그 외 언어)
- 일본어 능력의 경우 자격 보다 '회화 능력'이 중요 (읽고 쓰는 것 보다 회화 능력을 중시)
- 커뮤니케이션에 방법에 대한 고민
- 일본어로 대화가 어려운 경우에는 다른 언어도 사용.
- 번역 어플리케이션을 활용하면서 직원 간 협력하여 업무 수행.

5. 향후 채용 방침

앞으로도 계속해서 외국인 인재를 채용할 예정입니다.

【외국인 인터뷰①】

싱가포르 국적・제조업

현재 저는 고치현에서 국제 영업을 담당하고 있습니다. 입사를 하게 된 계기는 고치현이 주최하는 '글로벌 커리어 페어'라는 이벤트였습니다. 현 직장에서는 제 어학 능력과 문화적 배경을 살린 업무를 할 수 있어 보람을 느끼고 있습니다. 또한 사장님께서 사원 한명 한명을 소중히 생각하는 점도 이 곳에서 근무할 수 있어 좋은 점 중 하나입니다. 제가 구직 활동을 하던 시기에는 고치현 내에 외국인을 채용하는 회사가 아직 적었기에 힘들었습니다. 그래도 외국인 인재를 필요로 하는 회사와 만날 수 있어서 정말 다행이라고 생각합니다. 고치에서는 대도시에서 경험할 수 없는 따뜻하고 '정이 넘치는' 분위기 속에서 생활할 수 있습니다. 음악과 스포츠 동아리 등을 통해 일본인들과 교류하면서 자연스럽게 일본어도 익힐 수 있는 환경이 많이 있습니다. 같은 취미를 가진 사람들과 이야기 하는 것도 즐겁습니다. 앞으로 고치에서 일을 하고자 하는 사람에게 전하고 싶은 것은 일을 구할 때는 네트워크를 형성하는 것이 매우 중요하다는 점입니다. 자신이 일을 구하고 있다는 것을 주변 사람들에게 알려두면 생각치도 못한 기회가 찾아올 수 있습니다. 그리고 무엇이든 빨리 움직이는 것이 매우 중요합니다. 여러분의 구직 활동을 응원합니다 !

【기업 인터뷰②】

B사・제조업 (동부 지역)

1.외국 국적 사원의 업종・업무 내용

현재 외국 국적 사원은 영업직 1명, 개발직 1명, 총 2명입니다.

2. 채용 계기와 배경

당사에서는 약 5년전부터 고치현이 주최하는 '글로벌 커리어 페어'에 참가하고 있으며, 본 활동을 통해 채용하게 되었습니다. 해외 시장 전개로 인해 어학 능력과 현지 네트워크를 가진 인재가 필요한 가운데 다양한 가치관을 가진 외국인 사원을 채용함으로써 일본 문화에 없는 시정과 발상이 회사의 성장으로 이어질 수 있다고 생각하고 있습니다.

3. 요구하는 스킬과 자질

- 회사 내외에서 원활히 협의가 가능한 커뮤니케이션 능력 (JLPT N1 정도)
- 해외 사업 전개에 필요한 어학 능력(모국어로 협의가 가능한 수준)
- 일본어 능력은 사내에서 회화와 자료를 읽고 쓸 수 있는 수준

4. 커뮤니케이션에 방법에 대한 고민

- 설명을 할 때에는 알기 쉬운 일본어를 사용하는 경우도 있음.
- 필요한 경우 번역 어플리케이션을 사용하며 내용 이해를 위한 지원 실시

5. 향후 채용 방침

앞으로도 해외 판매를 계속해나가기 위해 필요에 따라 외국인 인재 채용을 실시할 예정이나, 현 시점에서는 계획이 없음.

【외국인 인터뷰②】

미국 국적・교육업

외국인인 제가 일본에서 구직 활동을 하는 것은 매우 어려웠습니다. 저는 일본어를 문제 없이 구사할 수 있지만, 대부분의 기업은 '일본어 능력시험 N1'을 응모 조건으로 내걸고 있으며, 시험을 친 적이 없는 저는 어학 능력 증명을 할 수 없어 응모 자체가 불가능 한 경우도 있었습니다. 현 직장은 지원 했을 때 일본어 자격을 요구하지 않았으며, 저를 외국인이 아닌 팀의 일원으로 대해주셔서 매우 기뻛고, 업무도 보람있습니다. 고치에는 도쿄와 오사카처럼 일거리가 많지는 않습디나만, 아름다운 자연과 문화, 따뜻한 사람들의 따뜻한 온정이 있습니다. 그렇기에 이 곳에서 생활할 가치가 있다고 생각합니다. 앞으로 구직을 고려 중인 분들께 드리는 조언은 ;자기 자신이 있을 곳을 찾아야 한다'는 것입니다. 예를 들어 헬스장이나 동아리 활동에 참가함으로써 사람들과의 인연과 인맥을 늘릴 수 있습니다. 고치 주민들은 매우 친절하며 도움이 필요로 할 때 반드시 도와주는 분들입니다. 제가 도쿄에 가지 않고 고치에 남아 있는 가장 큰 이유는 이런 사람들과의 인연이 있기 때문입니다.

코코포레 공지사향

코코포레 전문 상담회

※자세한 내용은 코코포레 HP・SNS를 통해 안내합니다.

일시	상담회명	장소	내용
2025년 7월 29일 (화)	시만토시 출장상담회	시만토 시청 3층 (주소 : 四万十市中村大橋通4丁目10)	
2025년 10월 29일 (수)	고난시 출장상담회※	고난시 시청 4층 회의실 (주소 : 高知県香南市野市町西野2706)	출입국관리재류국 직원이 대응합니다. 재류 자격에 관한 자세한 설명을 들을 수 있습니다. 재류 자격 이외의 생활
2025년 12월 7일 (일)	난코쿠시 출장상담회	난코쿠시 지역교류센터 MIARE! (미아레!) (주소 : 南国市大さね甲2117番地)	전반에 관한 상담도 코코포레 사무원이 대응 가능합니다. ※고난시 출장 상담회는 생활 관련 상담도 가능합니다.
2026년2月1日 (日)	도사시 출장상담회	도사시 복합 문화 시설 쓰나데 (주소: 高知県土佐市高岡町乙3451-1)	
①2025년 9월 29일 (월) ~ 10월 4일 (토) ②2026년 2월 24일 (화) ~ 2월 28일 (토)	외국인을 위한 무료 법률 상담회	코코포레 (주소 : 高知市本町4丁目1番37号 1F)	변호사가 대응합니다. 자산 요건과 상관없이 무료로 상담을 받으실 수 있습니다.(법인인 대상 외)
2025년 8월 30일 (토)	외국인을 위한 교육 가이드스	고치현 국제교류협회 (주소 : 高知市本町4丁目1番37号 2F)	코코포레 주최로 외국에서 온 가족을 대상으로 일존의 교육 제도에 대한 가이드스를 실시하고 있습니다.

■홈페이지



일본어, 영어, 중국어, 한국어, 인도네시아어, 베트남어 사이트가 있습니다.

■인스타그램



HCCFR.

일본 생활에 도움이 되는 정보를 알기 쉬운 일본어와 외국어로 소개합니다.

발행 : 공익재단법인 고치현 국제교류협회

고치현 외국인 생활상담센터

주소 : 〒780-0870 高知市本町4丁目1番37号丸の内ビル1階

연락처 : TEL : 088-821-6440 FAX : 088-821-6441

E-mail : consultation@kccfr.jp Website : https://kccfr.jp

발행일 : 2025년 7월